

聖徒交通 Announcements

一、感謝神為我們預備了自己的家，誠摯地歡迎弟兄姊妹和朋友們，願您在這裡與我們同享神家的愛與交通。

We sincerely welcome all brothers, sisters and friends come to our new facility. We wish you enjoy the love and fellowship in God's house.

三、週三教會禱告聚會盼望主興起更多禱告勇士，一同來到主寶座前敬拜與祈求。

May God raise more prayer warriors to pray before His throne for the blessings of His church in our Wednesday night prayer meeting. Meeting will be held at brother Timothy Liang's house.

三、感謝神在今年夏令會豐富的同在與祝福，您可上網(www.ToChrist.org)下載特會的信息與綱要。

Thank God for His presence and abundant blessings for the past Summer Conference. May the fire continue to burn. You can download the messages and outline from www.ToChrist.org.

四、本週讀經聚會將在週六(二十四日)晚間在傅姊妹和錢弘家舉行，歡迎弟兄姊妹參加。

1. 中文組 (6:45 pm 晚餐, 7:30 pm 聚會)

傅梁耐麗 Sister Fu (562) 694-5589

18502 Nottingham Ln., Rowland Heights, CA 91748

2. 英文組 English Group & Children (7:30 pm 聚會)

錢弘 Joseph Chien (562) 690-8888

18410 E. Stonegate Ln. , Rowland Heights, CA 91748

This week's bible study will be held on Saturday (24th) at sister Fu and brother Chien's house. All brothers and sisters are welcome to attend.

五、我們將在下主日舉行福音聚會，將邀請馬邦彥弟兄傳福音，盼弟兄姊妹為聚會禱告並多邀親友參加。

A gospel meeting will be held in the morning of July 25, Sunday. Brother Ben Maa will be the speaker. Please pray and invite your relatives and friends to come.

六、會後請留下一同享用愛筵。

Please join us for lunch after the meeting afterwards.

聖迦谷基督徒聚會 Christian Assembly of San Gabriel Valley (東區 East)



主日敬拜聚會

Sunday Worship

9:30a.m.	預備及禱告	Preparation and Pray
10:00a.m.	擘餅聚會	Breaking of Bread
	福音班	Gospel Class
10:45a.m.	信息聚會	Message Meeting
	兒童主日學	Sunday School

週三禱告聚會

Wednesday Prayer Meeting

7:30p.m.	敬拜及代禱	Worship and Pray
----------	-------	------------------

週五讀經聚會

Friday Bible Study Meeting

7:30p.m.	聚會	Worship and Study
----------	----	-------------------

Sunday 主日: 196 W. Holt Ave., Pomona, CA 91768
Wednesday 週三: 20442 Prestina Way, Walnut, CA 91789
Friday 週五: 196 W. Holt Ave., Pomona, CA 91768
Tel: (909) 468-5652 / (909) 569-2873
Website: www.casgv.org
E-mail: casgv@aol.com

二〇〇四年七月十八日
主 日 敬 拜 聚 會

一、擘餅聚會： 沈保羅，冷晶

『你們也應當如此行，為的是記念我。』（路廿二 19）

二、信息聚會：

領詩：冷晶 翻譯：梁殷宗宣

信息：梁家聲 報告：沈保羅

主題：去、使萬民作主的門徒

太 28:18 耶穌進前來、對他們說、天上地下所有的權柄、都賜給我了。19 所以你們要去、使萬民作我的門徒、奉父子聖靈的名、給他們施洗·〔或作給他們施洗歸於父子聖靈的名〕20 凡我所吩咐你們的、都教訓他們遵守·我就常與你們同在、直到世界的末了。

一、蒙恩罪人欠福音的債

提前 1:14 並且我主的恩是格外豐盛、使我在基督耶穌裏有信心和愛心。15 基督耶穌降世、為要拯救罪人·這話是可信的、是十分可佩服的·在罪人中我是個罪魁。16 然而我蒙了憐憫、是因耶穌基督要在我這罪魁身上、顯明他一切的忍耐、給後來信他得永生的人作榜樣。

二、若不傳福音便有禍了

林前 9:16 我傳福音原沒有可誇的·因為我是不得已的·若不傳福音、我便有禍了。17 我若甘心作這事、就有賞賜·若不甘心、責任卻已經託付我了。

三、莊稼已經熟了

約 4:35 你們豈不說、到收割的時候、還有四個月麼·我告訴你們、舉目向田觀看、莊稼已經熟了、〔原文作發白〕可以收割了。36 收割的人得工價、積蓄五穀到永生·叫撒種的和收割的一同快樂。

July 18, 2004
SUNDAY WORSHIP

BREAKING OF BREAD: Paul Shen, Jing Leng
"Do Ye This in Remembrance of Me." (Luke 22:19)

MESSAGE MEETING:

Song Leader: Jing Leng; Interpreter: Michelle Liang

Message: Timothy Liang; Announcer: Paul Shen

Sermon: GO AND MAKE DISCIPLES OF ALL NATIONS

Mt 28:18 Then Jesus came to them and said, "All authority in heaven and on earth has been given to me.19 Therefore go and make disciples of all nations, baptizing them in the name of the Father and of the Son and of the Holy Spirit,20 and teaching them to obey everything I have commanded you. And surely I am with you always, to the very end of the age."

1. Sinners saved by grace are in debt for the gospel

1Ti 1:14 The grace of our Lord was poured out on me abundantly, along with the faith and love that are in Christ Jesus. 15 Here is a trustworthy saying that deserves full acceptance: Christ Jesus came into the world to save sinners--of whom I am the worst. 16 But for that very reason I was shown mercy so that in me, the worst of sinners, Christ Jesus might display his unlimited patience as an example for those who would believe on him and receive eternal life.

2. Woe to us if we do not preach the gospel

1Co 9:16 Yet when I preach the gospel, I cannot boast, for I am compelled to preach. Woe to me if I do not preach the gospel! 17 If I preach voluntarily, I have a reward; if not voluntarily, I am simply discharging the trust committed to me.

3. The fields are ripe for harvest

Joh 4:35 Do you not say, 'Four months more and then the harvest'? I tell you, open your eyes and look at the fields! They are ripe for harvest.

Joh 4:36 Even now the reaper draws his wages, even now he harvests the crop for eternal life, so that the sower and the reaper may be glad together.